#### **Term Information**

Effective Term	
Previous Value	

Autumn 2022 Spring 2021

#### **Course Change Information**

What change is being proposed? (If more than one, what changes are being proposed?)

Updating for the new GE to the Lived Environment

What is the rationale for the proposed change(s)?

The core of the course examines literature in the modern Arabic world with a particular focus on the diaspora and migration, exploring how literature relates to belonging in a particular place.

What are the programmatic implications of the proposed change(s)?

(e.g. program requirements to be added or removed, changes to be made in available resources, effect on other programs that use the course)? None

Is approval of the requrest contingent upon the approval of other course or curricular program request? No

Is this a request to withdraw the course? No

#### **General Information**

Course Bulletin Listing/Subject Area	Arabic
Fiscal Unit/Academic Org	Near Eastern Languages/Culture - D0554
College/Academic Group	Arts and Sciences
Level/Career	Undergraduate
Course Number/Catalog	3702
Course Title	Place, Space, and Migration in Modern Arabic Literature and Film
Transcript Abbreviation	Arabic Lit&Film
Course Description	This course on modern Arabic literature and culture in translation focuses on questions of belonging, relationship to space, and migration. It examines how Arabic literary narratives, films, documentaries, and other arts have imagined modes of belonging to spaces such as cities and nations, the natural world (and even the universe!) from the early postcolonial period to the present.
Semester Credit Hours/Units	Fixed: 3

#### **Offering Information**

Length Of Course	14 Week, 12 Week, 8 Week, 7 Week, 6 Week, 4 Week
Flexibly Scheduled Course	Never
Does any section of this course have a distance education component?	No
Grading Basis	Letter Grade
Repeatable	No
Course Components	Lecture
Grade Roster Component	Lecture
Credit Available by Exam	No
Admission Condition Course	No
Off Campus	Never
Campus of Offering	Columbus, Lima, Mansfield, Marion, Newark, Wooster
Previous Value	Columbus

#### **Prerequisites and Exclusions**

Prerequisites/Corequisites Exclusions Electronically Enforced

No

Prereq: English 1110.

### Cross-Listings

**Cross-Listings** 

#### Subject/CIP Code

Subject/CIP Code Subsidy Level Intended Rank 16.1101 Baccalaureate Course Sophomore, Junior, Senior

#### **Requirement/Elective Designation**

General Education course:

Literature; Global Studies (International Issues successors); Lived Environments The course is an elective (for this or other units) or is a service course for other units

#### **Previous Value**

General Education course: Literature; Global Studies (International Issues successors) The course is an elective (for this or other units) or is a service course for other units

#### **Course Details**

Course goals or learning objectives/outcomes

- Students will examine how place, space, and belonging are constructed in literary texts
- Students will consider the aesthetic and discursive aspects of how representations of migration and climate change
- Students will appreciate the different ways that literature has engaged with social and political issues in modern and contemporary Arab societies
- Students will examine our own implicit and explicit beliefs about place, space, and belonging in a variety of contexts
- Students will engage with our classroom community in a manner that supports each individual's learning process and dignity

**Content Topic List** 

- Literature
- Film
- Arabic
- Migration
- Place
- Culture
- Beliefs
- Diaspora

#### COURSE CHANGE REQUEST 3702 - Status: PENDING

Sought Concurrence

Attachments

#### Arabic3702Lived Environments\_Syllabus\_Sellman.docx

(Syllabus. Owner: Blacker,Noah)

No

submission-lived-environments\_SellmanArabic3702[18985].pdf

(GEC Model Curriculum Compliance Stmt. Owner: Blacker,Noah)

#### Comments

• Updating to LE theme for new GE (by Blacker, Noah on 11/18/2021 07:20 AM)

#### **Workflow Information**

Status	User(s)	Date/Time	Step
Submitted	Blacker,Noah	11/18/2021 07:21 AM	Submitted for Approval
Approved	Levi,Scott Cameron	11/18/2021 08:09 AM	Unit Approval
Approved	Vankeerbergen,Bernadet te Chantal	12/07/2021 03:30 PM	College Approval
Pending Approval	Cody,Emily Kathryn Jenkins,Mary Ellen Bigler Hanlin,Deborah Kay Hilty,Michael Vankeerbergen,Bernadet te Chantal Steele,Rachel Lea	12/07/2021 03:30 PM	ASCCAO Approval

## Arabic 3702: Place, Space, and Migration in Modern Arabic Literature and Film

#### Spring 2022

This course on modern Arabic literature and film focuses on space, place, and migration in Arabic literature and film. It examines how Arabic literature and film have imagined belonging and migration from the early postcolonial period to the present. We will analyze literary texts and films from different regions of the Arabic-speaking region and its diasporas and consider a variety of types of mobility and connectivity, including colonial & postcolonial migration, return migration, forced or irregular migration, and new diasporas. Through a sustained analysis of literature and film, and engagement with different frameworks for understanding belonging in relation to mobility we will develop a deeper and nuanced understanding of modern Arabic literature and film as well as the myriad ways that mobility and migration shape individuals, communities, and their lived environments.

## **Course Information:**

Course times and location: TBA Credit hours: 3 Mode of delivery: in person

**Course Prerequisites:** English 1110

#### **Instructor:**

Dr. Johanna Sellman Email: <u>Sellman.13@osu.edu</u> Office: 325 Hagerty Hall Office hours: TBA Preferred means of communication: email

## **Course Goals and Objectives:**

1) Students will examine how place, space, and belonging are constructed in literary texts and films from the Arabic-speaking region and its diasporas

2) Students will become attentive to how the aesthetic and discursive aspects of migration literature and film change across place, time, and other contextual markers

3) Students will develop basic skills for researching and writing about Arabic migration literature and film. They will also consider the ethical dimensions of how they write about migration

4)Students will develop an understanding of how literature and film has engaged with social and political issues in modern and contemporary Arab societies

5) Students will examine their own implicit and explicit beliefs about place, space, and belonging in a variety of contexts

6) Students will engage with our classroom community in a manner that supports each individual's learning process and dignity

## **GE: Lived Environments (Theme)**

General Expectations of all Themes:

**GOAL 1:** Successful students will analyze an important topic or idea at a more advanced and indepth level than the foundations.

- **ELO 1.1** Engage in critical and logical thinking about the topic or idea of the theme.
- **ELO 1.2** Engage in an advanced, in-depth, scholarly exploration of the topic or idea of the theme.

**GOAL 2:** Successful students will integrate approaches to the theme by making connections to out-of-classroom experiences with academic knowledge or across disciplines and/or to work they have done in previous classes and that they anticipate doing in future.

- **ELO 2.1** Identify, describe, and synthesize approaches or experiences as they apply to the theme.
- **ELO 2.2** Demonstrate a developing sense of self as a learner through reflection, selfassessment, and creative work, building on prior experiences to respond to new and challenging contexts.

Specific Expectations of Courses in Lived Environments:

**GOAL 1:** Successful students will explore a range of perspectives on the interactions and impacts between humans and one or more types of environment (e.g. agricultural, built, cultural, economic, intellectual, natural) in which humans live.

- **ELO 1.1** Engage with the complexity and uncertainty of human-environment interactions
- **ELO 1.2** Describe examples of human interaction with and impact on environmental change and transformation over time and across space.

**GOAL 2:** Successful students will analyze a variety of perceptions, representations and/or discourses about environments and humans within them.

- **ELO 2.1** Analyze how humans' interactions with their environments shape or have shaped attitudes, beliefs, values, and behaviors.
- **ELO 2.2** Describe how humans perceive and represent the environments with which they interact.
- **ELO 2.3** Analyze and critique conventions, theories, and ideologies that influence discourses around environments.

## How This Course Meets Lived Environments ELOs:

Arabic 3702 "Place, Space, and Migration in Arabic Literature and Film" explores how Arabic literature and film imagine individual and collective relationships with lived environments in contexts of migration. We engage with Arabic literature and film from the 1960s to the present and consider a variety of theoretical and disciplinary frameworks from literary criticism and human rights documents to social science writing that aim to theorize and make sense of individual and collective experiences of migration.

Migration entails movement between environments. Literary, cinematic, or scholarly perspectives on migration foreground the relationship between humans and their environment since in contexts of migration, the environment (built, cultural, natural, intellectual, etc.) is shifting, novel, or unfamiliar (and experienced through a wide range of emotions such as longing, nostalgia, trepidation, or serenity). In the class, we draw on geographer Yi-Fu Tuan's notions of place and space to help theorize how human environments are perceived and experienced.

## **Required Books:**

• Season of Migration to the North by Tayeb Salih (ISBN-13 : 978-1590173022)

- *Hope and Other Dangerous Pursuits* by Laila Lalami (ISBN-13 : 978-0156030878)
- Invasion! by Jonas Hassen Khemiri (ISBN-13 : 978-0573700675)

Books are available for purchase on online platforms (to support a local book vendor that can order any book that you like, I recommend <a href="https://bookspacecolumbus.com/">https://bookspacecolumbus.com/</a>

You can also check OSU Libraries or OhioLink for available copies!

All other materials will be provided on Canvas through links, PDFs, or OSU Library Platforms.

## Grading:

Assignment category	Percentage
Class participation	15
Weekly Assignments	20
Scaffolded Research and Writing Assignments (4x10%)	40
Final project (Short Research Paper or Creative Project) 30%	25
Total	100

See course schedule below for due dates.

## **Description of Major Course Assignments:**

#### Class Participation (15%)

#### Description:

Participation is an important component of the learning process. It helps you activate your knowledge and process course materials. We recognize that participation may mean different things to different learners. In this course, participation can include a variety of practices, such as

contributing to group and class discussion, listening to and responding to your peers, and reflecting on ideas through in-class writing and reflection assignments. In some classes, you will be asked to turn in written reflections on texts or discussions.

Regular attendance is essential for success in this course. After three absences, your final grade will be lowered by 3%. Please talk to the instructor if you have an extended situation that is preventing your from being in class. Excellent attendance can only improve your participation grade!

Academic integrity and collaboration: You are encouraged to collaborate with your peers during our in-class activities and discissions.

#### Weekly Assignments (20%)

Description: Each week, students will complete one or two assignments that engages course materials in different ways. We will use a variety of formats, for example, participation in discussion board, short written reflections on readings, formulating questions, quizzes, and creative work. In some cases, students will complete weekly assignments in designated small groups.

Academic integrity and collaboration: For the group assignments, students are required to collaborate. In some cases (such as quizzes) students will only submit their own work.

#### Scaffolded Research and Writing Assignment (40%)

#### Description:

Students will complete four short written assignments (2 pages each) focusing on different skills for writing about literature and film:

**Textual evidence** (10%) In this assignment, students will use textual evidence (cite, paraphrase) from *Season of Migration to the North* to support an argument or a point.

**Scholarship as Conversation** (10%) In this assignment, students will put their own ideas in dialogue with secondary source (I will recommend specific academic articles but you may choose your own as well) on or on a topic related to "Return to Haifa" or *When I Saw You*.

**Ethics of Representation Assignment** (10%). In this assignment students, will consider how forced or irregular migration is represented and imagined in the novel *Hope and Other Dangerous Pursuits* and / or the film *The Dupes*. How do artistic representations contribute to or shift our understanding irregular migration?

**Creative Writing Assignment** (10%) Students will complete a short creative writing assignment inspired by the themes, content, or aesthetic choices of course materials. They may choose to

write a short story, poem, scene from a play, an adaptation, letter, or other way of creatively engaging course materials.

Academic integrity and collaboration: Students may consult with the instructor, writing assistant, or Middle East Studies Librarian.

#### Final Project (25%)

Description:

The final project is a short research paper (around 5-6 double-spaced pages) where students support and argument using textual evidence from semester readings. Students will also engage with context and secondary academic sources. This is a chance to put together the skills we have been practicing!

There is also a creative option. Students may write a short story, create a film or podcast, write poetry, etc. or do something else related to the topics of the class. A creative project will include a short written reflection (about 2 double- spaced pages).

Academic integrity and collaboration:

Students may consult with the instructor, TA, or Middle East Studies Librarian.

#### Late assignments

Please contact your instructor if you believe you will have trouble meeting a deadline.

## Grading Scale:

93–100: A 90–92.9: A-87–89.9: B+ 83–86.9: B 80–82.9: B-77–79.9: C+ 73–76.9: C 70–72.9: C-67–69.9: D+ 60–66.9: D Below 60: E

#### Instructor Feedback and Response Time:

- Grading and feedback: For large weekly assignments, you can generally expect feedback within **7 days**.
- Email: I will reply to emails within **24 hours on days when class is in session at the university**.
- Discussion board: I will check and reply to messages in the discussion boards every **24** hours on school days.

## Attendance policy:

Regular attendance is essential to your success in this course. You are allotted 3 excused absences for illness or other reasons. **After 3 absences, each additional absence will reduce your overall grade by 3%.** Please contact instructor to make arrangements if circumstances (illness or emergency travel, for example) prevent you from coming to class. Attendance policy may shift under pandemic conditions to accommodate quarantines and additional vigilance toward symptoms of illness.

## Academic Misconduct:

It is the responsibility of the Committee on Academic Misconduct to investigate or establish procedures for the investigation of all reported cases of student academic misconduct. The term "academic misconduct" includes all forms of student academic misconduct wherever committed; illustrated by, but not limited to, cases of plagiarism and dishonest practices in connection with examinations. Instructors shall report all instances of alleged academic misconduct to the committee (Faculty Rule 3335-5-487). For additional information, see the Code of Student Conduct <u>http://studentlife.osu.edu/pdfs/csc 12-31-07.pdf</u>.

## **Disability Services:**

Students with disabilities that have been certified by the Office for Disability Services will be appropriately accommodated and should inform the instructor as soon as possible of their needs. The Office for Disability Services is located in 150 Pomerene Hall, 1760 Neil Avenue; telephone 292-3307, TDD 292-0901; <u>http://www.ods.ohio-state.edu/</u>.

# **Course Schedule**

Refer to the CarmenCanvas page for due dates and any changes to the schedule.

Week	Dates	Topics, Readings, Assignments, Deadlines
1	Module 1: Place, Space, Migration, and Belonging	Class 1: Read: "Migration and Diaspora" by Christina Civantos in <i>The Cambridge Companion to Modern Arab Culture</i> (on Canvas) Assignment: take quiz on reading (Canvas) Assignment: Introduce yourself in the welcome survey (on Canvas) In class: Introductions Class 2: Assignment: watch short lecture on place and space (on Canvas) In class: Drama pedagogy workshop on place, space, and
		belonging
2		Class 1: Read excerpt from <i>The Prophet</i> by Khalil Gibran + watch Omar Offendum performing <u>"Lost in Translation" and "Los</u> <u>Angeles"</u> (28:00-32:40) (links on Canvas) Assignment: Participate on discussion board In class: Lecture on the <i>mahjar</i> + discussion of assigned reading and viewing Class 2: Read "Introduction" and pp. 3-17 in <i>Season of Migration</i> <i>to the North</i> In class: Lecture on postcolonial migration literature + in-class close reading of excerpts from the first section of <i>Season of</i> <i>Migration</i>
3	Module 2:	Class 1: Read pp. in 18-58 <i>Season of Migration to the North</i> Assignment: Create a visual representation of the narrator's experience of return and post it on Canvas

Week	Dates	Topics, Readings, Assignments, Deadlines
	Colonial and Postcolonial Migration	In class: present visual representations and ask questions about the narrative
		Class 2: Read pp. 59-86 in Season of Migration to the North
		In class: Jigsaw classroom discussion (student groups will asked to pay particular attention to different passages in the book)
		Class 1: Read pp. 87-139 in Season of Migration to the North
		Assignment: Write at least a paragraph where you use textual evidence to support a thesis / (trial run) + post to Canvas
4		In class: workshop thesis statements and textual evidence assignments
		Class 2: In-class: Discuss the ending of <i>Season of Migration to the North</i>
		+ Textual Evidence Assignment due
		Class 1: Read pp. 9-15 "Introduction" and first half of "Return to Haifa" by Ghassan Kanafani
		In class: Discussion of place and space in the narration of "Return to Haifa"
5		Class 2: Read second half of "Return to Haifa" by Ghassan Kanafani
		In class: popcorn discussion + free writing on the social and political implications of "Return to Haifa"
		Class 1: In-class screening and discussion of the first half of <i>When I Saw You</i> (Jacir 2012)
6		Class 2: In-class screening and discussion of the second half of <i>When I</i> Saw You (Jacir 2012)

Week	Dates	Topics, Readings, Assignments, Deadlines
		Assignment: post a close reading of a scene from the film on Canvas
		Class 1: Read: "Representations of Exile and Return in Palestinian Literature" by Ahmad H. Sa'adi
	7	Assignment: Draw on an idea / argument in the article and respond to it on Canvas (trial run for "scholarship as inquiry" assignment)
7		Class 2: Read: Testimony of Malik, Prisoner #287690" and "Accidental Transients" (On Canvas) from <i>Him,</i> <i>Me, Mohamed Ali</i> (2016) by Randa Jarrar
		In class: Discuss Randa Jarrar Stories
		+ Scholarship as Inquiry Assignment Due
Irregul Migrat		Class 1: Read The International Organization of Migration's "Key Migration Terms" Read: pp. 1-51 in <i>Hope and Other Dangerous Pursuits</i> by Laila Lalami
	Module 3: Irregular Migration in Literature and	In class: lecture on literature of irregular migration + social annotation of Key Migration Terms activity + discussion of first part of the novel
8	3 Film	Class 2: Read pp. 52-112 in <i>Hope and Other Dangerous Pursuits</i> by Laila Lalami
		Read "The Art of Powerful Questions" by Eric E. Vogt Assignment: Formulate a powerful question for the Socratic seminar and post it on Canvas
		In class: Socratic Seminar discussion of <i>Hope and Other Dangerous Pursuits</i>
9		Class 1: Read: pp. 113-145 in <i>Hope and Other Dangerous Pursuits</i> by Laila Lalami Listen to Prof. Elana Fiddian-Qasmiyeh's lecture: "Disrupting
		Humanitarian Narratives: Reflections from Refugee Hosts"

Week	Dates	Topics, Readings, Assignments, Deadlines
		In class: Apply Prof. Fiddian-Qasmiyeh's about place and space to our reading of <i>Hope and Other Dangerous Pursuits</i> Class 2: Read pp. 146-188 in <i>Hope and Other Dangerous Pursuits</i> by Laila Lalami In class: Socratic Seminar on <i>Hope and Other Dangerous Pursuits</i> Class 1: Watch the film <i>The Dupes</i> (Saleh 1973) Assignment: Submit your idea and some initial writing for the "Ethics of Representation" assignment on Canvas
10		Class 2: Assignment: Reflect on <i>The Dupes</i> and <i>Hope and Other</i> <i>Dangerous Pursuits</i> together (nothing to submit) In class: Comparative analysis of novel and film <b>+ Ethics of Representation Assignment due</b>
11	Module 4: Place, Space, and Belonging in New Diasporas	Class 1: Explore the website of The International Center for Agricultural Research in the Dry Areas': https://www.icarda.org In class: Screen <i>Wild Relatives</i> (2018) by Jumana Manna Class 2: Assignment: Post reflection on film on discussion board (Canvas) In class: Discussion of <i>Wild Relatives</i> <b>+ Tentative topic, ideas, and sources for final project due</b>
12		Class 1: Assignment: Work on Free Writing assignment In class: Screen and discuss short films from the Syrian diaspora <i>Here You Are</i> (Hezam 2017) and <i>The Boy and the Sea</i> (Ajouri 2017)

Week	Dates	Topics, Readings, Assignments, Deadlines
		Class 2: Assignment: work on final project In class: workshop final projects
13		Class 1: Read excerpt of <i>Home is Another Country</i> by Safia Elhillo Assignment: short free writing reflection Class 2: Discuss <i>Invasion</i> ! and "Alien Suite"
		+ Creative Writing Assignment due
14		Class 1: Assignment: work on final projects In class: workshop final projects Class 2: Assignment: Post your final project on Carmen for feedback In class: End of course discussion <b>Final Projects are due a week after our last scheduled class</b> <u>meeting</u>

## GE THEME COURSES

### Overview

Courses that are accepted into the General Education (GE) Themes must meet two sets of Expected Learning Outcomes (ELOs): those common for all GE Themes and one set specific to the content of the Theme. This form begins with the criteria common to all themes and has expandable sections relating to each specific theme.

A course may be accepted into more than one Theme if the ELOs for each theme are met. Courses seeing approval for multiple Themes will complete a submission document for each theme. Courses seeking approval as a 4-credit, Integrative Practices course need to complete a similar submission form for the chosen practice. It may be helpful to consult your Director of Undergraduate Studies or appropriate support staff person as you develop and submit your course.

Please enter text in the boxes to describe how your class will meet the ELOs of the Theme to which it applies. Please use language that is clear and concise and that colleagues outside of your discipline will be able to follow. You are encouraged to refer specifically to the syllabus submitted for the course, since the reviewers will also have that document Because this document will be used in the course review and approval process, you should be <u>as specific as possible</u>, listing concrete activities, specific theories, names of scholars, titles of textbooks etc.

#### Accessibility

If you have a disability and have trouble accessing this document or need to receive the document in another format, please reach out to Meg Daly at <u>daly.66@osu.edu</u> or call 614-247-8412.

#### Course subject & number

#### General Expectations of All Themes

# GOAL 1: Successful students will analyze an important topic or idea at a more advanced and in-depth level than the foundations.

#### Please briefly identify the ways in which this course represents an advanced study of the 1

In this context, "advanced" refers to courses that are e.g., synthetic, rely on research or cutting-edge findings, or deeply engage with the subject matter, among other possibilities. (50-500 words)

**ELO 1.1 Engage in critical and logical thinking about the topic or idea of the theme.** Please link this ELO to the course goals and topics and indicate *specific* activities/assignments through which it will be met. (50-700 words)

#### ELO 1.2 Engage in an advanced, in-depth, scholarly exploration of the topic or idea of the theme.

Please link this ELO to the course goals and topics and indicate *specific* activities/assignments through which it will be met. (50-700 words)

GOAL 2: Successful students will integrate approaches to the theme by making connections to out-of-classroom experiences with academic knowledge or across disciplines and/or to work they have done in previous classes and that they anticipate doing in future.

**ELO 2.1 Identify, describe, and synthesize approaches or experiences as they apply to the theme.** Please link this ELO to the course goals and topics and indicate *specific* activities/assignments through which it will be met. (50-700 words)

**ELO 2.2 Demonstrate a developing sense of self as a learner through reflection, self-assessment, and creative work, building on prior experiences to respond to new and challenging contexts.** Please link this ELO to the course goals and topics and indicate *specific* activities/assignments through which it will be met. (50-700 words)

### Specific Expectations of Courses in Lived Environments

GOAL 1: Successful students will explore a range of perspectives on the interactions and impacts between humans and one or more types of environment (e.g. agricultural, built, cultural, economic, intellectual, natural) in which humans live.

**ELO 1.1 Engage with the complexity and uncertainty of human-environment interactions.** Please link this ELO to the course goals and topics and indicate *specific* activities/assignments through which it will be met. (50-700 words)

**ELO 1.2 Describe examples of human interaction with and impact on environmental change and transformation over time and across space.** Please link this ELO to the course goals and topics and indicate *specific* activities/assignments through which it will be met. (50-700 words)

# GOAL 2: Successful students will analyze a variety of perceptions, representations and/or discourses about environments and humans within them.

**ELO 2.1 Analyze how humans' interactions with their environments shape or have shaped attitudes, beliefs, values and behaviors.** Please link this ELO to the course goals and topics and indicate *specific* activities/ assignments through which it will be met. (50-700 words)

#### ELO 2.2 Describe how humans perceive and represent the environments with which they interact.

Please link this ELO to the course goals and topics and indicate *specific* activities/assignments through which it will be met. (50-700 words)

#### ELO 2.3 Analyze and critique conventions, theories, and ideologies that influence discourses around

environments. Please link this ELO to the course goals and topics and indicate *specific* activities/assignments through which it will be met. (50-700 words)